

**Lithuania-Vilnius: Travel agency and similar services**

OJ S 124/2023 30/06/2023

**Contract notice****Services****Legal Basis:**

Directive 2014/24/EU

**Section I: Contracting authority**

---

**I.1. Name and addresses**

Official name: VšĮ Lietuvos energetikos agentūra

National registration number: 304937660

Postal address: Gedimino pr. 38

Town: Vilnius

NUTS code: LT Lietuva

Postal code: 01110

Country: Lithuania

Contact person: Aistė Raudoniūtė

E-mail: [aiste.raudoniute@ena.lt](mailto:aiste.raudoniute@ena.lt)

Telephone: +370 66961091

**Internet address(es):**Main address: [www.ena.lt](http://www.ena.lt)Address of the buyer profile: <https://pirkimai.eviesiejpirkimai.lt/ctm/Company/CompanyInformation/Index/72485>**I.3. Communication**The procurement documents are available for unrestricted and full direct access, free of charge, at: [https://pirkimai.eviesiejpirkimai.lt/app/rfq/publicpurchase\\_docs.asp?PID=715752](https://pirkimai.eviesiejpirkimai.lt/app/rfq/publicpurchase_docs.asp?PID=715752)

Additional information can be obtained from the abovementioned address

Tenders or requests to participate must be submitted electronically via: [https://pirkimai.eviesiejpirkimai.lt/app/rfq/rwentrance\\_s.asp?PID=715752&B=PPO](https://pirkimai.eviesiejpirkimai.lt/app/rfq/rwentrance_s.asp?PID=715752&B=PPO)

Tenders or requests to participate must be submitted to the abovementioned address

**I.4. Type of the contracting authority**

Body governed by public law

**I.5. Main activity**

General public services

**Section II: Object**

---

**II.1. Scope of the procurement****II.1.1. Title**

Kelionių Lietuvoje ir užsienyje organizavimo paslaugos

**II.1.2. Main CPV code**

63510000 Travel agency and similar services

**II.1.3.**

**Type of contract**

Services

**II.1.4. Short description**

Perkančioji organizacija ketina įsigyti kelionių agentūrų teikiamas kelionių organizavimo Lietuvoje ir užsienyje paslaugas

**II.1.5. Estimated total value****II.1.6. Information about lots**

This contract is divided into lots: no

**II.2. Description****II.2.2. Additional CPV code(s)**

63510000 Travel agency and similar services

**II.2.3. Place of performance**

NUTS code: LT Lietuva

Main site or place of performance: Gedimino pr. 38, Vilnius

**II.2.4. Description of the procurement**

Perkančioji organizacija ketina įsigyti kelionių agentūrų teikiamas kelionių organizavimo Lietuvoje ir užsienyje paslaugas

**II.2.5. Award criteria**

Price is not the only award criterion and all criteria are stated only in the procurement documents

**II.2.6. Estimated value****II.2.7. Duration of the contract, framework agreement or dynamic purchasing system**

Duration in months: 36

This contract is subject to renewal: no

**II.2.10. Information about variants**

Variants will be accepted: no

**II.2.11. Information about options**

Options: no

**II.2.13. Information about European Union funds**

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds: no

**II.2.14. Additional information****Section III: Legal, economic, financial and technical information**

---

**III.1. Conditions for participation****III.1.1. Suitability to pursue the professional activity, including requirements relating to enrolment on professional or trade registers**

List and brief description of conditions:

Tikrinami privalomi ir neprivalomi pašalinimo pagrindai

### **III.1.2. Economic and financial standing**

Selection criteria as stated in the procurement documents

### **III.1.3. Technical and professional ability**

Selection criteria as stated in the procurement documents

## **III.2. Conditions related to the contract**

### **III.2.2. Contract performance conditions**

Paslaugos teikiamos pagal atskirus užsakymus

Užsakovui laiku nesumokėjus Teikėjui dėl Užsakovo kaltės, Teikėjas turi teisę reikalauti 0,02 (dviejų šimtųjų) procento dydžio delspinigių už kiekvieną uždelstą kalendorinę dieną nuo vėluojamos sumokėti sumos.

Jeigu Teikėjas nevykdo, netinkamai vykdo ar vėluoja vykdyti sutartinius įsipareigojimus per Sutartyje ir (ar) Techninėje specifikacijoje nurodytus terminus, Užsakovui raštu pareikalavus, Teikėjas turi sumokėti 0,02 (dviejų šimtųjų) procento dydžio delspinigius nuo Sutarties vertės už kiekvieną uždelstą vykdyti ar ištaisyti netinkamai vykdomus sutartinius įsipareigojimus dieną.

Teikėjas privalo atlyginti Užsakovui dėl netinkamos kokybės suteiktų Paslaugų atsiradusią žalą. Nutraukus Sutartį dėl Teikėjo padaryto esminio Sutarties pažeidimo, Teikėjas privalo sumokėti 10 proc. Sutarties vertės dydžio baudą, kuri laikytina minimaliais Užsakovo nuostoliais ir yra neįrodinėjama.

### **III.2.3. Information about staff responsible for the performance of the contract**

Obligation to indicate the names and professional qualifications of the staff assigned to performing the contract

## **Section IV: Procedure**

---

### **IV.1. Description**

#### **IV.1.1. Type of procedure**

Open procedure

#### **IV.1.3. Information about a framework agreement or a dynamic purchasing system**

#### **IV.1.8. Information about the Government Procurement Agreement (GPA)**

The procurement is covered by the Government Procurement Agreement: yes

### **IV.2. Administrative information**

#### **IV.2.2. Time limit for receipt of tenders or requests to participate**

Date: 31/07/2023 Local time: 10:00

#### **IV.2.3. Estimated date of dispatch of invitations to tender or to participate to selected candidates**

#### **IV.2.4. Languages in which tenders or requests to participate may be submitted**

Lithuanian

#### **IV.2.6. Minimum time frame during which the tenderer must maintain the tender**

Tender must be valid until: 29/09/2023

#### **IV.2.7. Conditions for opening of tenders**

Date: 31/07/2023 Local time: 10:00

Place:

Gedimino pr. 38, Vilnius

Information about authorised persons and opening procedure: Pirkimą vykdanti viešojo pirkimo komisija (4 nariai)

## Section VI: Complementary information

---

### VI.1. Information about recurrence

This is a recurrent procurement: no

### VI.3. Additional information

### VI.4. Procedures for review

#### VI.4.1. Review body

Official name: Vilniaus apygardos teismas

Postal address: Gedimino pr. 40

Town: Vilnius

Postal code: LT-01501

Country: Lithuania

E-mail: [vilniaus.apygardos@teismas.lt](mailto:vilniaus.apygardos@teismas.lt)

Telephone: +370 70668364

Internet address: <https://vat.teismas.lt/>

#### VI.4.3. Review procedure

Precise information on deadline(s) for review procedures:

Tiekėjas, norėdamas iki pirkimo sutarties sudarymo ginčyti perkančiosios organizacijos sprendimus ar veiksmus, turi pateikti pretenziją perkančiajai organizacijai Viešųjų pirkimų įstatymo VII skyriuje nustatyta tvarka. Perkančiosios organizacijos priimtas sprendimas gali būti skundžiamas teismui Viešųjų pirkimų įstatymo VII skyriuje nustatyta tvarka. Perkančioji organizacija nagrinėja tik tas tiekėjų pretenzijas, kurios gautos iki pirkimo sutarties sudarymo dienos, laikantis Viešųjų pirkimų įstatymo VII skyriuje nustatytų terminų. Perkančioji organizacija, gavusi pretenziją, nedelsdama sustabdo pirkimo procedūrą, kol bus išnagrinėta ši pretenzija ir priimtas sprendimas.

### VI.5. Date of dispatch of this notice

27/06/2023